

**OD REDAKCJI**

Zbliżają się długo oczekiwane szczególnie przez dzieci Święta Bożego Narodzenia i Nowego 2003 Roku. Już teraz zaczynamy powoli przygotowania do Świąt: sprzątamy i

zdobimy swoje mieszkania, wysyłamy kartki świąteczne, myślimy o prezentach dla najbliższych. Zazwyczaj 24 grudnia stroimy choinkę – główny symbol Świąt Bożego Narodzenia w domu. Choinka stwarza magiczną atmosferę dzięki swoim migającym ozdobom i przyjemnym świerkowym lub jodlowym zapachom. Właśnie pod choinką najczęściej znajdujemy prezenty gwiazdkowe, zostawione tam przez Świętego Mikołaja, przyjeżdżającego w saniach zaprzężonych w renifery z dalekiej zimnej Laponii. A czy wszyscy znamy pochodzenie tradycji dekorowania takiego „drzewka” i to, że w Polsce pojawiła się ona dosyć niedawno? Czy wiemy kim naprawdę był Święty Mikołaj, gdzie się urodził i dlaczego został świętym? O tym i o wielu innych świątecznych obyczajach dowiedzą się Państwo ze stron tego numeru.

Znany i lubiany przez swoich uczniów – młody nauczyciel języka polskiego z Wrocławia pan Andrzej Dunaj udzielił wywiadu naszej gazecie, w którym ciekawie opowiedział, dlaczego tak lubi język rosyjski i dlaczego bardzo dobrze czuje się w Kaliningradzie, mieście, gdzie nadal brakuje jeszcze ducha nowej Europy.



Wszystkim osobom związanym z Fundacją „Pomoc Polakom na Wschodzie” z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia, składamy najserdeczniejsze życzenia: zdrowia, szczęścia oraz zawodowej i osobistej pomyślności.

Szanownemu Panu Konsulowi Generalnemu Andrzejowi Czubińskiemu, Pani wice-konsul Wiolecie Sokół i wszystkim pracownikom Konsulatu Generalnego RP w Kaliningradzie redakcja „Głosu Znad Pregoty” życzy zdrowia, wszelkiej pomyślności, dużo radości i pogodnych świąt Bożego Narodzenia oraz do siego Nowego Roku!

INFORMACJE Z KONSULATU RP

13 listopada, w Domu Niemiecko - Rosyjskim uroczyste zamknięto wystawę plakatu autorstwa Piotra Obaraka z Olsztyna. Prace polskiego plakacisty mieliśmy okazję oglądać przez ponad pięć miesięcy, zarówno w polskim Konsulacie, a następnie w DN-R. Obecni na spotkaniu goście akcentowali coraz częstsza obecność polskich artystów w salach wystawowych Kaliningradu, co sprzyja lepszemu poznaniu polskiej twórczości przez mieszkańców miasta i obwodu.

Uzdolnione studentki polonistyki Uniwersytetu w Kaliningradzie pod kierunkiem lektorki W. Mirosławskiej i P. K. Zubrickiej wystąpiły w sali kominkowej Konsulatu Generalnego RP w Kaliningradzie z programem artystycznym

pn. „Polska złota jesień w poezji i piosence”. Występ zorganizowano dla Polonii kaliningradzkiej i pozostałych studentów polonistyki. Z ramienia konsulatu gości przywitała wicekonsul Wioletta Sokół. Program utrzymany w jesiennej konwencji wszystkim bardzo się podobał. Natomiast krótkie wystąpienie prezesa Wspólnoty Kultury Polskiej Michała Achramowicza spowodowało duże zainteresowanie naszą organizacją polonijną wśród kaliningradzkiej braci studenckiej. Okazało się, że takie spotkania jak to ostatnie w Konsulacie są bardzo cenne, dlatego będziemy je kontynuować w przyszłym roku, rozpoczynając zorganizowanymi przez studentki jasełkami.

Bożena Ziółkowska

Konsulat Generalny RP w Kaliningradzie składa redakcji „Głosu Znad Pregoty” najlepsze życzenia: zdrowych, pogodnych Świąt Bożego Narodzenia oraz sukcesów i pomyślności w nadchodzącym Nowym 2003 Roku.

Najlepsze życzenia kierujemy również do naszych Rodaków zamieszkałych w Obwodzie Kaliningradzkim, by Święta i nadchodzący rok przeżyli w jak najlepszym zdrowiu i spokoju.

Święty Mikołaj

Grudzień w Polsce jest miesiącem szczególnie sprzyjającym dawaniu prezentów. Okazje są co najmniej dwie: pierwsza 6 grudnia, czyli w dniu odwiedzin bardziej lub mniej grzecznych dzieci przez Świętego Mikołaja, a druga w Wigilię Bożego Narodzenia, kiedy to rozmaite upominki - roznoszone przez aniołki lub gwiazdki - znaleźć można pod choinką.

Wszyscy doskonale wiemy, jak wiele radości potrafi sprawić choćby najskromniejszy prezent. Dzieci zdradzają swoje marzenia w listach do Świętego Mikołaja, jakie przekazują przez swoich rodziców lub opiekunów.

Święty Mikołaj urodził się pod koniec trzeciego wieku naszej ery na wybrzeżu Azji Mniejszej. Otoczony miłością, Mikołaj wychowany został na dobrego, kochającego bliźnich chrześcijanina. Choć przebywał w luksusie, był skromny, a pieniądze nie były dla niego najważniejsze. Szybko stał się znany z powodu swojej pobożności i szczodrości wobec ubogich. Po śmierci rodziców rozdał cały swój majątek tym, którzy byli w potrzebie. Jedną z legend opowiada o tym, jak Święty Mikołaj dostarczył posag trzem córkom przez komin i okna ich domu, bez którego dawniej ślub był niemożliwy. O posąg zażądał Mikołaj. Jeden z woreczków z pieniędzmi wpadł wtedy do suszącej się skarpety. Mikołaj na początku IV wieku został biskupem Miry, dziś miasta Demre w Turcji.

Kościół w Mirze, w którym go pochowano, szybko stał się celem pielgrzymek. W 1087 roku włoscy kupcy, chroniąc relikwie swego patrona przed muzułmanami, wykradli je i wywieźli do Bari w Apulii, gdzie Mikołaj stał się patronem miasta. Do dzisiaj co drugie dziecko w tej okolicy Włoch dostaje imię Nicola lub Nicoletta.

Święty Mikołaj jest bardzo dobrze znany wszystkim chrześcijańskim dzieciom. Jego święto przypada na 6 grudnia. Dzieci opowiadają, że Św. Mikołaj z długą brodą przybywa do ich domów w saniach zaprzężonych w renifery, przystrojony w czerwoną szatę, biskupią mitrę, z pastorałem w ręce i z wielkiego worka wyjmuje prezenty dla grzecznych maluchów.

W wielu krajach rozpowszechnił się też zwyczaj umieszczania na kominku pokaźnych rozmiarów skarpety, w której to - odwiedzający domy przez komin - Św. Mikołaj zostawiał prezenty. Upominki odnajdowane są też w butach i pod poduszkami. Rankiem szóstego grudnia, w dniu imienin Mikołaja, niegrzeczne dzieci w Polsce zamiast prezentu znajdują różgę.

W byłym Związku Radzieckim twierdzono, że to nie święty, ale Dziadek Mróz, który wraz ze swą towarzyszką Śnieguroczką odwiedza dzieci w Nowy Rok. 8